

Zeitschrift: Swiss review : the magazine for the Swiss abroad
Herausgeber: Organisation of the Swiss Abroad
Band: 45 (2018)
Heft: 4

Rubrik: Imprint

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 28.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



“My advice is not to worry”

Martina Boscaro's experience of studying in Switzerland

Martina Boscaro, you are a Swiss Abroad from Italy. What made you decide to study in Switzerland?

I've dreamt of returning to Switzerland to study since my childhood. The sense of calm that Switzerland exudes held a magnetic appeal for me. The educational institutions are also of an incomparably high standard, in my view.



Martina Boscaro was awarded a grant by her canton of origin. She received support with her application from educationsuisse.

Did you settle in quickly at university?

I found it really easy to settle in at university, especially thanks to support from the professors and the welcoming family atmosphere. The fact that the University of Neuchâtel is quite small definitely helped me. I never felt lost. The first few months were tough as my French wasn't good enough to begin with. But the language courses provided free of charge by the university enabled me to move from the B2 level required to the C1/C2 level within a few months. Sharing an apartment with young French-speaking women definitely also helped.

Are there any particular differences between Italy and Switzerland?

You notice the differences, but there's nothing to be afraid of. I saw integrat-

ing as a challenge that inspired me. Education in Switzerland is more practically relevant than in Italy. The Swiss universities really prepare students for the challenges of the modern world of work.

You will soon receive your Master's degree in Law. What are your plans for the future?

I'd like to remain in French-speaking Switzerland for the time being to undertake an internship before sitting the bar exam. But I wouldn't rule out doing a doctorate or working for federal government in Berne. There are lots of options.

What advice would you give to young Swiss Abroad interested in studying in Switzerland?

My advice is not to worry. I came to Switzerland on my own without much money but was determined to establish myself and achieve things. The grant from my home canton of Zurich enabled me to study here. educationsuisse supported me with the grant application and handled it for me. Find out about possible sources of funding and give yourself the opportunity to do your dream course.

OSA advice

Question: I live abroad and I have lost my driving licence, which was issued in Switzerland. Can I get a new one from the cantonal authority that issued it or from a Swiss representation abroad?

The Swiss authorities are not able to issue a new Swiss driving licence. From the date on which you begin residing abroad, it is the authorities of your country of residence that have authority with regard to your driving licence rather than Switzerland. On account of the principle of territoriality, you are subject to the legal system of the state you reside in. Consequently, the area of road traffic is exclusively governed by the law of the country of residence. The cantonal road traffic authority that issued the driving licence can therefore only provide you with an attestation stating that you are the holder of a Swiss driving licence. By issuing this attestation, the cantonal authority certifies that you have obtained a driving licence based on the conditions stipulated by Swiss law. You will then have to check with the authorities responsible in your country of residence which conditions have to be met for a driving licence to be issued to you (confirmation of the information contained in the attestation, driving test, etc.). The attestation from the cantonal road traffic authority may be useful to you at this stage.

The contact details of the cantonal road traffic authorities can be found at:
www.strassenverkehrsamt.ch

The OSA's Legal Service provides general legal information on Swiss law, particularly in areas which concern the Swiss Abroad. It does not provide information on foreign law or intervene in disputes between private parties.

IMPRINT:
"Swiss Review", the magazine for the Swiss Abroad, is in its 44th year of publication and is published in German, French, English and Spanish in 14 regional editions. It has a total circulation of 425,000, including 218,287 electronic copies. Regional news appears four times a year. The ordering parties

are fully responsible for the content of advertisements and promotional inserts. This content does not necessarily represent the opinion of either the editorial office or the publisher.

EDITORS: Marc Lettau (MUL),
Editor-in-Chief ad interim: Stéphane Herzog (SH); Jürg Müller (JM); Simone

Flubacher (SF), responsible for "news.admin.ch", Relations with the Swiss Abroad, FDFA, 3003 Berne, Switzerland
EDITORIAL ASSISTANT: Sandra Krebs
TRANSLATION: CLS Communication AG
LAYOUT: Joseph Haas, Zürich
PRINT: Vogt-Schild Druck AG, 4562 Derendingen
POSTAL ADDRESS: Publisher, editorial

office, advertising: Organisation of the Swiss Abroad, Alpenstrasse 26, 3006 Berne, Tel.: +41313566110, Fax: +41313566101, Postal account (Swiss National Giro): 30-6768-9. Email: revue@aso.ch

COPY DEADLINE for this edition: 30.5.2018

All Swiss Abroad who are registered with a Swiss representation receive the magazine free of charge. Anyone else can subscribe to the magazine for an annual fee (Switzerland: CHF 30 / abroad: CHF 50). Subscribers are sent the magazine direct from Berne.
www.revue.ch

CHANGE OF ADDRESS: Please advise your local embassy or consulate. Do not write to the editorial office in Berne.

